

## ZEICHENGENEHMIGUNG MARKS APPROVAL

Günther Spelsberg GmbH & Co. KG  
Im Gewerbepark 1  
58579 Schalksmühle

ist berechtigt, für ihr Produkt /  
*is authorized to use for their product*

**Verbindungsdose**  
**Connecting box**

die hier abgebildeten markenrechtlich geschützten Zeichen  
für die ab Blatt 2 aufgeführten Typen zu benutzen /  
*the legally protected Marks as shown below for the types referred to on page 2 ff.*



Geprüft und zertifiziert nach /  
*Tested and certified according to*

DIN EN 60670-1 (VDE 0606-1):2005-10; EN 60670-1:2005  
DIN EN 60670-22 (VDE 0606-22):2007-07; EN 60670-22:2006



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH  
VDE Testing and Certification Institute  
Zertifizierungsstelle / Certification

VDE Zertifikate sind nur gültig bei Veröffentlichung unter:  
VDE certificates are valid only when published on:

Aktenzeichen: 292300-1410-0052 / 174104  
File ref.:

Ausweis-Nr. 40033546 Blatt 1  
Certificate No. Page

Weitere Bedingungen siehe Rückseite und Folgeblätter /  
further conditions see overleaf and following pages

Offenbach, 2011-10-20  
(letzte Änderung/updated 2013-02-12 )

<http://www.vde.com/zertifikat>  
<http://www.vde.com/certificate>

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*  
Günther Spelsberg GmbH & Co. KG, Im Gewerbepark 1, 58579 Schalksmühle

Aktenzeichen / *File ref.*  
292300-1410-0052 / 174104 / CC3 / JK

letzte Änderung / *updated* Datum / *Date*  
2013-02-12 2011-10-20

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40033546  
*This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40033546.*

**Verbindungsdose**  
**Connecting box**

Typ(en) / *Type(s)*:

**AP 7-L**  
**AP 7-2,5<sup>2</sup>**

Bemessungsisolationsspannung AC 400 V  
*Rated insulation voltage*

Bemessungsanschlußvermögen 2,5 mm<sup>2</sup>  
*Rated connecting capacity*

Schutzart IP 30  
*Degree of protection*

Anbringungsart Aufputz-Verlegung  
*Method of mounting surface mounting*

Ausführung Mit Einführungen für Mantelleitungen 8,2...12,2mm Ø  
*Construction with inlets for cables 8,2...12,2mm Ø*

Werkstoff des Gehäuses PP - weiß  
*Material of case PP - white*

Werkstoff der Abdeckung PP - weiß  
*Material of the cover PP - white*

Anmerkung Typ AP 7-2,5<sup>2</sup> mit Schraubklemmen Typ 1682, Fa. Werit,  
*Remark type AP 7-2,5<sup>2</sup> with screw-type clamping unit type 1682, manufacturer Werit, tested under ref. no. 290200-1441-0008*

Fortsetzung siehe Blatt 3 /  
*continued on page 3*

# VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Ausweis-Nr. / Blatt /  
Certificate No. page  
40033546 3

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*  
Günther Spelsberg GmbH & Co. KG, Im Gewerbepark 1, 58579 Schalksmühle

Aktenzeichen / *File ref.*  
292300-1410-0052 / 174104 / CC3 / JK

letzte Änderung / *updated* Datum / *Date*  
2013-02-12 2011-10-20

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40033546  
*This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40033546.*

Dieser Zeichengenehmigungs-Ausweis bildet eine Grundlage für die EG-Konformitätserklärung und CE-Kennzeichnung durch den Hersteller oder dessen Bevollmächtigten und bescheinigt die Konformität mit den grundlegenden Schutzanforderungen der **EG-Niederspannungsrichtlinie 2006/95/EG** mit ihren Änderungen.

*This Marks Approval is a basis for the EC Declaration of Conformity and the CE Marking by the manufacturer or his agent and proves the conformity with the essential safety requirements of the **EC Low-Voltage Directive 2006/95/EC** including amendments.*

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH  
*VDE Testing and Certification Institute*  
Abteilung CC3  
*Section CC3*